

CCE 8800

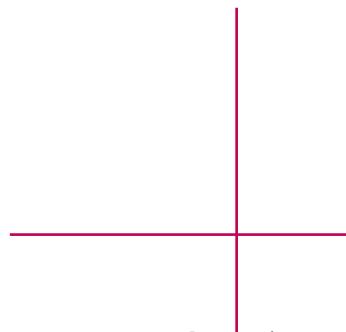


Inhalt

Warnhinweise	4
Beschreibung.....	5
Inbetriebnahme	6
Kalibrierungsvorgang	7
Kalibrierungsvorgang bei Verwendung eigener Münzschalen	7
Zählen von Münzen.....	8
Zählen von Banknoten	8
Zählen von Münzrollen	9
Abrechnung / Saldo / Report	9
Einstellungen im Menü	10
Modes Setup (Auswahl der optionalen Funktionen)	10
• AUTO SKIP: (Anzeige im Display AUTO)	10
• AUTO ADD: (Anzeige im Display ADD)	10
• STANDBY MODE: (Energiesparmodus)	10
• COINS CUP: (Aktivieren eigener Münzschalen)	10
Cup Setting (schnelles Einwiegen eigener Münzschalen)	10
Other Items (verschiedene Einstellungen).....	11
• Count Other Items (Wiegen eigener Gegenstände)	11
• Weight Scale (Geldwaage als Briefwaage nutzen).....	11
• Setup New Item (Einstellen der eigenen Gegenstände).....	11
• Clear Record (Speicher löschen)	11
• ID Setup (Vergabe einer Gerätenummer)	11
BANK (Einstellung Gebührenoption).....	11
Calibration (Kalibrierung).....	12
Weight calibration (Kalibrierung der Waage)	12
Scoop Calibration (Kalibrierungsvorgang bei Verwendung eigener Münzschalen).....	12
Bill / Coins Calibration (Nachjustieren von Münzen und Banknoten)	13
Denomination Options (Auswahl der Wertigkeiten)	13
100 Coin (1 Euro Münzen)	13
200 Coin (2 Euro Münzen)	13
500 Bill (500 Euro Banknote)	13
Rolls (Zählung von Münzrollen)	13

Restore Setting (Werkseinstellungen laden)	13
Update Firmware (Update der Software)	13
Date & Time (Einstellung Datum & Uhrzeit)	14
U Disk Operate (Exportieren des Speichers auf USB Stick)	14
U Disk Import	14
U Disk Export	14
Currency (Währungsauswahl)	14
Lieferumfang	14
Optionales Zubehör	15
Technische Spezifikation	15
Kontakt	15

3



Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für den CCE 8800 entschieden haben. Diese Geldwaage ist ein wertvolles Instrument für Supermärkte, Restaurants oder den Einzelhandel. Sie wurde entwickelt, um sowohl Münzen als auch Banknoten schnell und genau zu zählen. Mit dem CCE 8800 zählen Sie Ihre Kasse in nur wenigen Minuten. Unsere Waage sind standardmäßig mit Euro ausgestattet. Weitere Währungen können wir Anfrage zur Verfügung stellen. Die intuitive Benutzeroberfläche führt Sie automatisch durch alle Münz- und Banknotenwerte, von der kleinsten Münze bis zur größten Banknote. Der Bildschirm zeigt sowohl die Anzahl und den Betrag für jeden Zahlenwert als auch den Gesamtbetrag für alle Werte an. Die Ergebnisse werden im Speicher abgelegt und können jederzeit während oder nach einem Zählvorgang eingesehen werden. Die CCE 8800 ermöglicht das Übertragen der Zählergebnisse über RJ45 zum direkten Ausdrucken.

Sollten Sie Fragen zur CCE 8800 Geldwaage haben, stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Ihr Team von CCE

Warnhinweise

Allgemein

- Benutzen Sie ausschließlich sortierte Münzen und Banknoten. Verwenden Sie keine Banknoten oder Münzen.
- Verwenden Sie das Gerät auf einer flachen, staubfreien Oberfläche und halten Sie den Bereich um den Geldhaken sauber. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Feuer, Wasser oder anderen gefährlichen Materialien.
- Zerlegen Sie das Gerät nicht. Seine sensible Mechanik kann durch unzulässige Reparaturen beschädigt werden.

Stromversorgung

- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Netzteil.
- Verwenden Sie keine beschädigten oder feuchten Netzteile oder Stromleitungen.
- Verbinden Sie die Stromzufuhr nicht mit feuchten Händen.

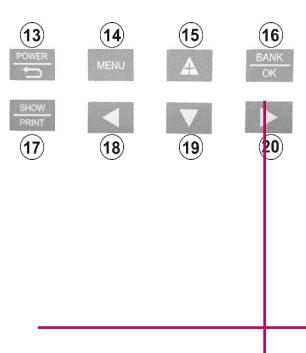
Wartung

- Schalten Sie zum Reinigen das Gerät immer aus.
- Säubern Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch. Verwenden Sie keine nassen oder feuchten Tücher oder Reinigungsmittel.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeit auf das Gerät und besprühen Sie es nicht mit Chemikalien. Sollte irgendeine Flüssigkeit darüber ausgelaufen sein, entfernen Sie das Stromkabel von der Steckdose und setzen Sie sich mit Ihrem Händler in Verbindung.

Beschreibung

Nr.	Beschreibung	Foto
1	Auflagefläche für Banknoten oder Münzbehälter	
2	Münzbehälter	
3	Display	
4	Anzeige Strombetrieb	
5	Anzeige Batteriebetrieb	
6	Tastatur (siehe weiter unten)	

7	Auflagefläche für Banknoten oder Münzbehälter	
8	USB Anschluss für Updates	
9	Stromanschluss Netzteil	
10	RJ-11 Port: Thermoprinter	
11	Typenschild mit Seriennummer	
12	Batteriefach für optionale Batterie	

13	1. Lang gedrückt halten: Ein/Aus 2. Im Betrieb kurz drücken: zurück zum vorherigen Menü 3. Im Menü: zurück zum vorherigen Menü komplett verlassen	
14	1. Öffnen des Menüs im operativen Modus und Schließen des Menüs	
15	1. Im Menü nach oben navigieren 2. Manuelles addieren der gezählten Menge	
16	1. Im Menü bestätigen der Auswahl 2. Im operativen Modus abziehen der hinterlegten optionalen Bankgebühr	
17	1. Kurz drücken: Reportfenster öffnen/schließen 2. Lange drücken: Report an Drucker senden	
18	1. Auswahl der Option im Menü 2. Wechsel zur vorherigen Wertigkeit im operativen Modus 3. Wechsel der Reportseite	
19	1. Im Menü nach unten navigieren 2. Im operativen Modus das ausgewählte Zählergebnis löschen	
20	1. Auswahl der Option im Menü 2. Wechsel zur vorherigen Wertigkeit im operativen Modus 3. Wechsel der Reportseite	

Nr.	Beschreibung	Foto
21	Anzeige der Uhrzeit	13:30:00
22	Negativer Wiegewert	22
23	Anzahl der gezählten Banknoten/Münzen/Rollen	23
24	Anzeige der Add / Auto Funktion	24
25	Anzeige des Batteriestatus (Optional)	AUTO ADD
26	Symbol der ausgewählten Wertigkeit	26
27	Anzeige ob die Münzbox benötigt wird (Scoop) oder ob dies für den Wiegevorgang nicht benötigt ist.	27 → SCOOP
28	Anzeige der ausgewählten Währung	28 → EUR
29	Anzeige der ausgewählten Wertigkeit	0x 0. 01
30	Wert der gezählten Banknoten/Münzen/Rollen aus diesem Wiegevorgang	0. 00
31	Gesamtwert alle aufaddierten Wiegevorgänge	0. 00
32	Anzeige der aktivierte Bank Funktion	Bank 32

Inbetriebnahme

Bitte beachten Sie folgende Hinweise bei der Inbetriebnahme und Benutzung der Maschine um ein optimales Zählergebnis zu erhalten.

- Verbinden Sie den Netzstecker mit der Steckdose.
- Stecken Sie die Auflagefläche für die Banknoten in die entsprechende Münzschale des Geräts ein.
- **Die Münzschale und auch andere Gegenstände dürfen beim Einsatz nicht auf der Auflagefläche liegen, da dieses die Selbstkalibrierung stört und zu Fehlern führt!**
- Stellen Sie die Geldwaage CCE 8800 auf eine ebene Fläche.
- Verbinden Sie nun das Netzkabel mit der CCE 8800 und schalten Sie diese ein.
- Das Gerät startet nun automatisch den Selbsttest und wechselt danach in den operativen Modus und ist für die Wiegevorgänge bereit.
- **Wir empfehlen vor dem ersten Einsatz das Gerät mit dem beiliegenden Kalibrierungsgewicht zu kalibrieren. Bitte heben Sie das Gewicht auf!** Die Informationen über den Kalibrierungsvorgang erhalten Sie auf der nächsten Seite.
- Auf den nachfolgenden Seiten bekommen Sie alle weiteren Informationen zur Handhabung der Geldwaage CCE 8800.

Kalibrierungsvorgang

Der CCE 8800 liegt generell ein 500g schweres Kalibrierungsgewicht bei. Bitte entfernen Sie dieses aus der Transportverpackung bevor Sie den Kalibrierungsvorgang starten. **Die Transportverpackung des Gewichts darf beim Kalibrieren nicht mit verwendet werden!**

- Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie über die Taste MENU und die Pfeiltasten den Punkt „Calibration“ aus und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste OK.
- Bitte wählen Sie im nächsten Punkt „Weight Calibration“ aus um die Waage mit Hilfe des Gewichtes zu justieren.
- Entfernen Sie die Münzschale und alle anderen Gegenstände von der Auflagefläche und bestätigen Sie mit OK.
- Die Waage kalibriert sich nun auf 0,00 g und fordert Sie danach auf, das 500 g Gewicht aufzulegen und mit OK zu bestätigen. Platzieren Sie das Gewicht dazu bitte mittig auf der Auflagefläche.
- Nach Bestätigung der Taste OK wird der Kalibrierungsvorgang durchgeführt und Sie erhalten bei Erfolg die Meldung: „Calibration Successful, Press EXIT“
- Durch Drücken der Taste OK und anschließend Menü gelangen Sie wieder in den operativen Modus und können die nun neu kalibrierte Waage benutzen.

Kalibrierungsvorgang bei Verwendung eigener Münzschalen

Die CCE 8800 bietet Ihnen die Möglichkeit, statt der beiliegenden Münzschale auch eigene Kasseneinsätze zu verwenden, **sofern diese für alle Münzsorten gleich groß sind!** Damit der Wiegevorgang mit den eigenen Münzschalen korrekt erfolgt, gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie über die Taste MENU und die Pfeiltasten den Punkt „Calibration“ aus und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste OK.
- Bitte wählen Sie im nächsten Punkt „Scoop Calibration“ aus um die Münzschale einzuhängen und bestätigen Sie die Auswahl mit OK.
- Bitte legen Sie nun die leere Münzschale als Referenzgewicht auf die Auflagefläche.
- Die Geldwaage startet nun den Einwiegevorgang und fordert Sie anschließend auf, das neue Gewicht mit OK zu bestätigen.
- Durch Drücken der Taste POWER / ZURÜCK gelangen Sie wieder in den operativen Modus und können nun die eigenen Münzschalen bei der Kassenabrechnung verwenden.

Zählen von Münzen

Zum Zählen bzw. Wiegen der sortierten Münzen gehen Sie wie folgt vor:

- Wählen Sie über die Pfeiltasten $\leftarrow \rightarrow$ die gewünschte Münzsorte aus.
- Legen Sie die Münzen in die mitgelieferte Münzschale oder in die von Ihnen eingewogene Münzschale.
- Stellen Sie Schale auf die Auflagefläche der Geldwaage und warten Sie kurz (ca. 1 – 2 Sekunden).
- Die Waage zeigt Ihnen die Anzahl der gewogenen Münzen an und den Wert in der Münzschale.

Optional:

- Bei aktiverter ADD Funktion wird der gezählte Betrag automatisch zum Gesamtwert dazu addiert. Sofern die ADD Funktion nicht aktiviert ist, können Sie durch die Taste $\uparrow\downarrow$ den Wert manuell zum Gesamtergebnis dazufügen.
- Bei aktiverter AUTO Funktion wechselt die Geldwaage nach Abheben der Münzschale zum nächsten Zählwert.
- Bei aktiverter BANK Funktion kann durch Drücken der Taste BANK/OK jeweils der hinterlegte Bankgebührenwert von der Summe abgezogen werden.

Hinweis:

- Bitte beachten Sie, dass Sie nicht mehr als 200 sortierte Münzen auf einmal wiegen. Nur innerhalb dieses Mengenbereiches kann eine akkurate Wertermittlung erfolgen. Sollte das Gesamtgewicht höher als 200 Münzen der ausgewählten Sorte sein, erhalten Sie eine entsprechende Fehlermeldung die Menge zu reduzieren.

Zählen von Banknoten

Zum Zählen bzw. Wiegen der sortierten Banknoten gehen Sie wie folgt vor:

- Wählen Sie über die Pfeiltasten $\leftarrow \rightarrow$ die gewünschte Banknote aus.
- Legen Sie die Banknoten direkt auf die Auflagefläche der Geldwaage. Für die Banknoten wird keine Schale benötigt. Warten Sie kurz (ca. 1 – 2 Sekunden) um das Ergebnis zu erhalten.
- Fügen Sie immer wieder kleine Mengen der Banknoten hinzu, wenn Sie einen Stapel von mehr als 30 Banknoten zählen möchten. Solange Sie die Banknoten nicht von der Auflagefläche nehmen, addiert die Waage diese Noten zu einem Gesamtergebnis zusammen.
- Die Waage zeigt Ihnen die Anzahl der gewogenen Banknoten an und den Wert des Notenstapels.

Optional:

- Bei aktiverter ADD Funktion wird der gezählte Betrag automatisch zum Gesamtwert dazu addiert. Sofern die ADD Funktion nicht aktiviert ist, können Sie durch die Taste $\uparrow\downarrow$ den Wert manuell zum Gesamtergebnis dazufügen.
- Bei aktiverter AUTO Funktion wechselt die Geldwaage nach Abheben der Banknoten zum nächsten Zählwert.
- Bei aktiverter BANK Funktion kann durch Drücken der Taste BANK/OK jeweils der hinterlegte Bankgebührenwert von der Summe abgezogen werden.

Hinweis:

- Bitte beachten Sie, dass Sie nicht mehr als 30 sortierte Banknoten auf einmal wiegen. Nur innerhalb dieses Mengenbereiches kann eine akkurate Wertermittlung erfolgen. Sollte das Gesamtgewicht höher als 30 Banknoten der ausgewählten Sorte sein, erhalten Sie eine entsprechende Fehlermeldung die Menge zu reduzieren. Auf Grund von Luftfeuchtigkeit, Materialermüdung bzw. Verschmutzungen bei den Banknoten ist die Menge deutlich geringer als bei den Münzen.

Zählen von Münzrollen

Zum Zählen bzw. Wiegen der sortierten Münzrollen gehen Sie wie folgt vor:

- Wählen Sie über die Pfeiltasten $\leftarrow \rightarrow$ die gewünschte Münzwertigkeit für die Rollen aus.
- Legen Sie die Rollen direkt auf die Auflagefläche der Geldwaage. Für die Münzrollen wird keine Schale benötigt. Warten Sie kurz (ca. 1 – 2 Sekunden) um das Ergebnis abzulesen.
- Die Waage zeigt Ihnen die Anzahl der gewogenen Rollen und den nominalen Wert an.

Optional:

- Bei aktiverter ADD Funktion wird der gezählte Betrag automatisch zum Gesamtwert dazu addiert. Sofern die ADD Funktion nicht aktiviert ist, können Sie durch die Taste $\uparrow \downarrow$ den Wert manuell zum Gesamtergebnis dazufügen.
- Bei aktiverter AUTO Funktion wechselt die Geldwaage nach Abheben der Rollen zum nächsten Zählerwert.
- Bei aktiverter BANK Funktion kann durch Drücken der Taste BANK/OK jeweils der hinterlegte Bankgebührenwert von der Summe abgezogen werden.

Hinweis:

- Bitte beachten Sie, dass Sie nicht mehr als zwei Münzrolle auf einmal wiegen. Nur innerhalb dieses Mengenbereiches kann eine akkurate Wertermittlung erfolgen. Sollte das Massengleichgewicht höher sein, erhalten Sie eine entsprechende Fehlermeldung die Menge zu reduzieren.

Abrechnung / Saldo / Report

Wenn Sie den Zählgang abgeschlossen haben, Sie sich auf die Taste SHOW / PRINT durch kurzes Drücken den Zählerbericht anzeigen lassen. Über die Pfeiltasten $\leftarrow \rightarrow$ wechseln Sie zwischen dem Report der Münzen, Banknoten, Münzrollen und der Gesamtübersicht hin und her.

Optional:

- Durch das gedrückt Halten der Taste SHOW, kann das Ergebnis wie im Report angezeigt an einen optionalen Thermodrucker übertragen.
- Durch Drücken der Taste OK in der Gesamtübersicht (Grandtotal) kann das Ergebnis gespeichert und über das Menü auf einen USB-Stick exportiert werden. Es können maximal 200 Summen abgespeichert werden. Ist die Anzahl der gespeicherten Beträge erreicht, muss der Speicher der Waage im Menü gelöscht werden.

Einstellungen im Menü

Drücken Sie die Taste MENU um dieses aufzurufen. Über die Pfeiltasten ↓↑ navigieren Sie durch die einzelnen Unterpunkte. Über die Taste BANK/OK können Sie den ausgewählten Menüpunkt öffnen. Über die Taste POWER/BACK gehen Sie in dem Menü zurück bzw. verlassen Sie dieses.

Modes Setup (Auswahl der optionalen Funktionen)

In diesem Menü können Sie die folgenden Optionen aktivieren und deaktivieren:

- **AUTO SKIP: (Anzeige im Display AUTO)**

Bei aktivierter Funktion schaltet die Geldwaage nach Abheben der Münzschale, des Banknotenstapels oder der Münzrollen automatisch zur nächsten Wertigkeit weiter.

- **AUTO ADD: (Anzeige im Display ADD)**

Bei aktiverter Funktion werden alle Zählergebnisse automatisch aufaddiert zu einer Gesamtsumme.

- **STANDBY MODE: (Energiesparmodus)**

Über diese Funktion kann der Energiesparmodus aktiviert und deaktiviert werden. Sie haben die Wahl ob die Geldwaage nur manuell ausgeht (OFF) oder automatisch nach 20 Minuten.

- **COINS CUP: (Aktivieren Sie die Münzschale für den Einwiegungsbereich)**

Wenn Sie eigene Münzschalen einwiegen möchten, muss diese Funktion aktiviert werden. Bei der Verwendung der Originalschale wählen Sie bitte die Auswahl OFF.

Cup Setting (schnelles Einwiegen eigener Münzfächer)

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus und legen Sie eine neue Münzschale mit der Auflage fest. Diese wird nun eingewogen und das Ergebnis mit BANK/OK abgespeichert.

Other Items (verschiedene Einstellungen)

In diesem Menü können Sie weitere Funktionen der Geldwaage aktivieren.

- **Count Other Items (Wiegen eigener Gegenstände)**

Über diese Funktion können Sie 3 Verschiedene Gegenstände (z.B. Gutscheine) zählen durch den Wiegevorgang. Die Einstellung der Gewichte erfolgt über den Punkt SETUP NEW ITEM.

- **Weight Scale (Geldwaage als Briefwaage nutzen)**

Rufen Sie diesen Punkt auf um die Geldwaage als generelle Waage zu nutzen. **Bitte beachten Sie, dass keine Gewichte von mehr als 2 kg aufgelegt werden!** Über die Taste OK können Sie die Waage auf 0 tarieren.

- **Setup New Item (Einstellen der eigenen Gegenstände)**

Wählen Sie eine der drei Speicherplätze (Item 1-3) aus und bestätigen Sie die Auswahl mit BANK/OK. Legen Sie nun 20 Gegenstände auf die Auflagefläche und drücken Sie BANK/OK zum Speichern. Aus dem gemittelten Durchschnittsgewicht bildet sich die Referenzmenge für 1 Stück.

- **Clear Record (Speicher löschen)**

Der Speicher für Zählergebnisse umfasst 200 Einträge. Wenn dieser Speicher voll ist, können Sie ihn über diesen Menüpunkt löschen.

- **ID Setup (Vergabe einer Gerätenummer)**

Sollten Sie mehrere Geräte im Einsatz haben, können Sie hier die entsprechende Nummer zur Identifikation zuweisen.

BANK (Einstellung Gebührenoption)

Dieser Punkt bietet sich für Unternehmen an, die verschiedene Kunden oder andere Unternehmen mit Geld wiegen und zählen. Auf Tastendruck wird dann jedes Mal ein eingestellter Betrag vom Zählergebnis von 0 bis max. 400,00 Euro abgezogen.

- Schalten Sie die Funktion bei dem Punkt „Bank“ über die \leftarrow ein.
- Gehen Sie auf den Punkt „Bank Setup“ und bestätigen Sie die Auswahl mit BANK/OK und wählen Sie über die Pfeiltasten den gewünschten Betrag und bestätigen diesen anschließend mit BANK/OK.

Calibration (Kalibrierung)

Weight calibration (Kalibrierung der Waage)

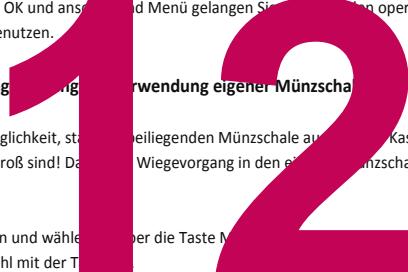
Der CCE 8800 liegt generell ein 500g schweres Kalibrierungsgewicht bei. Bitte entfernen Sie dieses aus der Transportverpackung bevor Sie den Kalibrierungsvorgang starten. **Die Transportverpackung des Gewichts darf beim Kalibrieren nicht mit verwendet werden!**

- Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie über die Taste MENU und die Pfeiltasten den Punkt „Calibration“ aus und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste OK.
- Bitte wählen Sie im nächsten Punkt „Weight Calibration“ aus um die Waage mit Hilfe des Gewichtes zu justieren.
- Entfernen Sie die Münzschale und alle anderen Gegenstände von der Auflagefläche und bestätigen Sie mit OK.
- Die Waage kalibriert sich nun auf 0,00 g und fordert Sie danach auf, das 500 g Gewicht aufzulegen und mit OK zu bestätigen. Platzieren Sie das Gewicht dazu bitte mittig auf der Auflagefläche.
- Nach Bestätigung der Taste OK wird der Kalibrierungsvorgang durchgeführt und Sie erhalten bei Erfolg die Meldung: „Calibration Successful, Press EXIT“
- Durch Drücken der Taste OK und anschließend Menü gelangen Sie wieder in den operativen Modus und können die nun neu kalibrierte Waage benutzen.

Scoop Calibration (Kalibrierung der Waage bei Verwendung eigener Münzschalen)

Die CCE 8800 bietet Ihnen die Möglichkeit, statt der mitliegenden Münzschale andere Kasseneinsätze zu verwenden, sofern diese für alle Münzsorten gleich groß sind! Da der Wiegevorgang in den eigenen Münzschalen korrekt erfolgt, gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Schalten Sie das Gerät ein und wählen Sie über die Taste MENU und die Pfeiltasten den Punkt „Calibration“ aus und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste OK.
- Bitte wählen Sie im nächsten Punkt „Scoop Calibration“ aus um die Münzschale einzuwiegen und bestätigen Sie die Auswahl mit OK.
- Bitte legen Sie nun die leere Münzschale als Referenzgewicht auf die Auflagefläche.
- Die Geldwaage startet nun den Einwiegevorgang und fordert Sie anschließend auf, das neue Gewicht mit OK zu bestätigen.
- Durch Drücken der Taste POWER / ZURÜCK gelangen Sie wieder in den operativen Modus und können nun die eigenen Münzschalen bei der Kassenabrechnung verwenden.



Bill / Coins Calibration (Nachjustieren von Münzen und Banknoten)

ACHTUNG: Bitte nehmen Sie hier nur Änderungen nach Rücksprache mit dem Hersteller vor. Alle Änderung haben gravierende Auswirkungen auf die korrekte Erkennung der Summen bei der Wertermittlung.

Wählen Sie über die Pfeiltasten die Wertigkeit aus, die nachkalibriert werden soll. Entfernen Sie alle Gegenstände von der Auflagefläche und zählen Sie exakt (!!!) 20 Scheine oder Münzen ab, um diese zu wiegen. Bei den Münzen muss die eingewogene Münzschlage (eigene oder original) mit aufgelegt werden.

Denomination Options (Auswahl der Wertigkeiten)

100 Coin (1 Euro Münzen)

Wählen Sie über die Pfeile bei der Option ON / OFF um einzustellen ob die 1,00 Euro Münzen im Wiegevorgang mit angezeigt bzw. ausgewählt werden sollen.

200 Coin (2 Euro Münzen)

Wählen Sie über die Pfeile bei der Option ON / OFF um einzustellen ob die 2,00 Euro Münzen im Wiegevorgang mit angezeigt bzw. ausgewählt werden sollen.

500 Bill (500 Euro Banknote)

Wählen Sie über die Pfeile bei der Option ON / OFF um einzustellen ob die 500 Euro Banknote im Wiegevorgang mit angezeigt bzw. ausgewählt werden sollen.

Rolls (Zählung von Münzrollen)

Wählen Sie über die Pfeile bei der Option ON / OFF um einzustellen ob die Münzrollen im Wiegevorgang mit angezeigt bzw. ausgewählt werden sollen.



Restore Setting (Werkseinstellungen laden)

Wählen Sie diesen Punkt aus und bestätigen Sie im nächsten Bildschirm mit OK um die Werkseinstellungen zu laden. Bitte beachten Sie, dass das Gerät danach neu kalibriert und etwaige eigene Münzboxen neu angelernt werden müssen.

Update Firmware (Updaten der Software)

Die CCE 8800 kann einfach und schnell über USB Stick upgedatet werden und über diese Updates können auch Währungen ausgetauscht werden. Bei Anfragen zu speziellen Währungen, wenden Sie sich bitte direkt an Ihren Händler. Über den Newsletter der Firma CCE – Cash Concepts Europe GmbH werden Sie bei wichtigen Updates zu Ihrer Maschine informiert. Sie können sich über die Webseite www.cce.gmbh selbst für den Newsletter registrieren und erhalten dann max. 12 Newsletter im Jahr zu aktuellen und wichtigen Themen wie Updates und Produktneuheiten.

Eine ausführliche Anleitung zum Updaten liegt dem jeweiligen USB-Stick mit der neuen Software bei.

Date & Time (Einstellung Datum & Uhrzeit)

In diesem Menü können Sie das Datum und die Uhrzeit der Geldwaage einstellen.

U Disk Operate (Exportieren des Speichers auf USB Stick)

U Disk Import

Über diesen Menüpunkt werden Änderungen der Software in die Geldwaage importiert.

U Disk Export

Exportieren Sie die Daten aus dem Speicher der Geldwaage auf einen USB-Stick. Bitte beachten Sie, dass nicht alle Hersteller und USB Stick Größen von der Geldwaage erkannt werden.

Currency (Währungsauswahl)

Wählen Sie über die Pfeiltasten die Währung aus, die Sie verarbeiten möchten. Bestätigen Sie die Auswahl mit BANK/OK.

Lieferumfang

Im Lieferumfang enthalten:				
Geldwaage CCE 8800 mit Banknotenauflage und Münzschale	EU Netzstecker	Kalibrierungsgewicht 500 g	Handbuch	

Optionales Zubehör

Optional erhältlich:				
				

Technische Spezifikation

Stromanschluss:	AC 110/240 V / 50/60 Hz
	DC 12 V / 1 A
Stromverbrauch:	ca. 160 mA
Betriebstemperatur:	0°C – 40°C
Lagertemperatur:	-25°C – 60°C
Luftfeuchtigkeit:	40 – 90 %
Abmessungen:	205 x 140 x 110 mm
Gewicht:	0,6 kg
Maximales Wiegegewicht:	2 kg
Display:	3.5 Inch TFT LCD Display mit 320 x 240 Bildpunkten

15

Kontakt

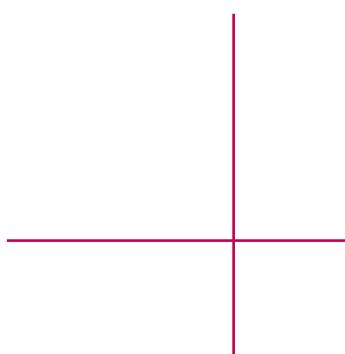
Sollte es einmal zu Problemen mit Ihrer CCE 8800 kommen und Sie können diese Probleme nicht mit Hilfe des Handbuches beheben, so wenden Sie sich bitte zuerst an Ihren Händler und bei weiteren Fragen an unser Service Team.

info@cce.gmbh

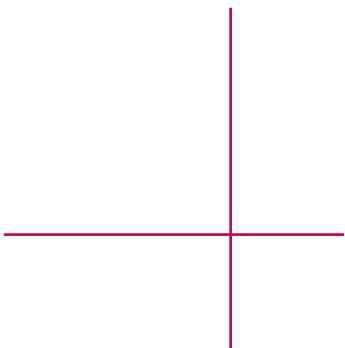
Bitte bewahren Sie Ihren Kaufbeleg als Garantiebeleg auf. Der Typenaufkleber auf der Rückseite bzw. Unterseite der Maschine mit der Seriennummer darf nicht entfernt, überklebt, beschädigt oder auf eine andere Art und Weise verändert werden, es droht sonst ein Verlust der Garantie.

Im Falle einer Einsendung zur Reparatur verwenden Sie bitte das RMA Formular für Geldzählmaschinen auf unserer Webseite www.cce.gmbh im Bereich Service. Beachten Sie bitte auch die richtige Lieferanschrift an unseren Service Point um Verzögerungen und unnötige Kosten zu vermeiden.

16



17



In the event of a return for repair, please use the correct delivery address to our Service Point to avoid delays and unnecessary costs.

Please keep your proof of purchase as proof of warranty. The type sticker on the back or underside of the machine with the serial number must not be removed, pasted over, damaged or changed in any other way, otherwise the warranty may be invalidated.

Contact

info@cce.gmbh

Contact your dealer first and our service team if you have any further questions.

Should you ever have problems with your CCE 8800 and you cannot solve these problems with the help of the manual, please



Technical Specification

Power connection:	AC 110/240 V / 50/60 Hz	DC 12 V / 1 A	Power consumption:	ca. 160 W	Operating temperature:	0°C - +40°C	Humidity:	-25% - +40%	Dimensions:	205 mm x 35 mm	Weight:	0,6 kg	Display:	3,5 inch colour display 320 x 240 pp
-------------------	-------------------------	---------------	--------------------	-----------	------------------------	-------------	-----------	-------------	-------------	----------------	---------	--------	----------	--------------------------------------

Optional accessories



Optionally available:

19

Scope of delivery:

Use the arrow keys to select the currency you want to process and confirm the selection with BANK/OK.

Currency (Currency selection)

Export the data from the money scale memory to a USB stick. Please note that not all manufacturers and USB stick sizes are recognized by the money scale.

U Disk Export

This menu item is used to import changes in the software into the money scale.

U Disk Import

U Disk Operate (Exporting the memory to USB stick)

In this menu you can set the date and time of the money scale.

Date & Time (Setting Date & Time)

Email: info@cce.gmbh / Web: www.cce.gmbh

Tel.: +49 (0)8382 - 943 15 - 0 / Fax: +49 (0)8382 - 943 15 - 20

Von-Behring-Strasse 6a - D-88131 Lindau / Germany



Detailed instructions for updating are enclosed with the respective USB stick with the new software.

www.cce-gmbh.de and will then receive a maximum of 12 newsletters a year on current and important topics such as updates and new products.

The CCE 8800 can be easily and quickly updated via USB stick and currencies can also be exchanged via these updates. For enquiries about important updates, please contact your dealer directly. The newsletter you receive via the website informs you about important updates for your machine. You can register for the newsletter yourself via the website.

Update Firmware (Updating the software)

Select this item and confirm with OK in the next screen to load the factory settings. Please note that the device must then be recalibrated and any custom coin boxes must be relearned.

Restore Setting (Loading factory settings)

Use the arrows at the ON / OFF option to select whether the coin rolls should be displayed or selected in the weighing process.

Rolls (Counting coin rolls)

Use the arrows in the ON / OFF option to select whether 500 Euro banknotes should be displayed or selected in the weighing process.

500 Bill (500 Euro Banknotes)

Use the arrows in the ON / OFF option to select whether 200 Euro coins are to be displayed or selected in the weighing process.

200 Coin (2 Euro Coins)

Use the arrows in the ON / OFF option to select whether 1.00 Euro coins are to be displayed or selected in the weighing process.

100 Coin (1 Euro Coins)

Denomination Options (Selection of denominations)

Use the arrow keys to select the denomination to be recalibrated. Remove all objects from the support surface and count off exactly (iii) 20 notes or coins to weigh them. For the coins, the weighed-in coin strike (your own or original) must also be placed on top.

ATTENTION: Please only make changes here after consulting the manufacturer. All changes have a serious impact on the correct recognition of the totals in the valuation.

Bill / Coins Calibration (Re-adjusting coins and banknotes)



CCE - Cash Concepts Europe GmbH & CCE GmbH
von-Behring-Strasse 6a - D-88131 Lindau / Germany
Tel.: +49 (0)8382 - 943 15 - 0 / Fax: +49 (0)8382 - 943 15 - 20
Email: info@cce-gmbh.de / Web: www.cce-gmbh.de

- 21**
- Scoop Calibration Process when using own coin trays
- Switch on the machine and select the item "Calibration" using the MENU key and the arrow keys and confirm your selection by pressing OK.
 - In the next item, please select "Scoop Calibration" using the arrow keys and the arrow keys and confirm the selection with OK.
 - Please place the empty coin tray on the support surface and confirm the selection with OK.
 - The money scale will now start the weighing process and you can now use your own coin trays in the new weight by pressing OK.
 - By pressing the POWER / BACK button, you return to the operating menu and can now use your own coin trays in the checkout process.
- The CCE 8800 offers you the option of using our own cash register scales instead of the included coin tray, **provided they are the same size for all coin types!** To enable this, the weighing process takes place directly in your own coin trays, please proceed as follows:
- The CCE 8800 offers you the option of using our own cash register scales instead of the included coin tray, **provided they are the same size for all coin types!** To enable this, the weighing process takes place directly in your own coin trays, please proceed as follows:

- By pressing the OK key and then the menu, you return to the operating mode and can use the newly calibrated scale.
- "Calibration Successful, Press EXIT".
- After confirming with OK, the calibration procedure is carried out and, if successful, you will receive the message:
- Please place the weight centrally on the support surface.
- The scale now calibrates itself to 0.00 g and then asks you to place the 500 g weight on it and confirm with OK. To do this, please place the coin tray and all other objects from the support surface and confirm with OK.
- Remove the selected "Weight Calibration" item to calibrate the scale with the help of the weight.
- Please select "Weight Calibration" in the next item to calibrate the scale with the help of the weight.
- Select and confirm the OK key.
- Switch on the device and select the item "Calibration" using the MENU key and the arrow keys and confirm the selection by pressing OK.

The CCE 8800 generally comes with a 500g calibration weight. Please remove this from the transport packaging before starting the calibration procedure. **The transport packaging of the weight must not be used during calibration!**

Calibration Process

- 22**
- BANK (Setting charge option)**
- This item is useful for companies that need to count money for customers or other companies. At the touch of a button, a set amount is then deducted each time the count result from 0.00 to max. 400.00 Euro.
 - Go to the item "Bank Setup" and select "Add" to add a new item using the arrow keys and then confirm this with BANK/OK.
 - Switch the function on and off via "Add" and "Delete" item using the arrow keys and then confirm this with BANK/OK.

- 22**
- Setup New Item (Setting your own items)**
- If you have several units in one item, you can enter the number of units per location in the scale caption.
 - Weight Scale (Use money scales as letter scales)
 - Select one of the three memory locations (items 1-3) and confirm the selection with BANK/OK. Now place 20 items on the support surface and press BANK/OK to save. The reference quantity for 1 item is formed from the averaged mean weight.
 - Place on the scale. You can take the scale to 0 by pressing the OK button.
 - Weight Scale (Use money scales as letter scales)
 - Select one of the three memory locations (items 1-3) and confirm the selection with BANK/OK. Now place 20 items on the support surface and press BANK/OK to save. The reference quantity for 1 item is formed from the averaged mean weight.
 - Place on the scale. You can take the scale to 0 by pressing the OK button.
 - Count Other Items (Weighing your own items)
 - In this menu you can activate further functions of the money scale.

Other items (various settings)

Select this menu item and place the coin tray on the coin support plate. It is now ready to use. If no coin is inserted in and the result is saved with BANK/OK.

Coin Setting (quick weighing of one compartment)

- STANDBY MODE: (Energy-saving mode) This function can be used to activate the energy-saving mode. You can choose whether the money scale only switches off manually (OFF) or automatically after a certain number of minutes.
- AUTO ADD: (Indication in the display ADD) When this function is activated, the money scale automatically switches to the next denomination after the coin tray has been lifted.
- AUTO SKIP: (Indication in the display AUTO) In this function is activated, all counting results are automatically added up to a total sum.
- COINS CUP: (Activation of coin cup function) If you want to weigh in your coins on coin trays, this function must be activated. When using the original tray, please select OFF.

In this menu you can activate and deactivate the following options:

Mode Selection (selection of optional functions)

Press the MENU key to open the menu. Use the arrow keys ↑ ↓ to navigate through the individual sub-items. Use the BANK/OK button to open the selected menu item. Use the POWER/BACK key to go back in the menu or to exit it.

Settings in the menu

- By pressing the OK key in the total overview (Grandtotal), the result can be saved and exported to a USB stick via the menu. A maximum of 200 totals can be saved. When the number of stored amounts is reached, the scale's memory must be deleted in the menu.
 - By keeping the SHOW / PRINT key pressed, the count result is transferred to an optional thermal printer as shown in the report.
 - By keeping the SHOW / PRINT key pressed, the count result is transferred to an optional thermal printer as shown in the report.
- Options:**

- When you have finished counting, you can print a report of coins, banknotes or the total overview.
- When you have finished counting, you can print a report of coins, banknotes or the total overview.
- Please note that you do not have to use the arrow keys at a time. Only quantity range can an accurate valuation be made. If the quantity range is too large, you will receive a correction error message to reduce the quantity.
- Accounting / Balance / Report**

- Notice:**
- Please note that you do not have to use the arrow keys at a time. Only quantity range can an accurate valuation be made. If the quantity range is too large, you will receive a correction error message to reduce the quantity.
 - If the AUTO function is activated, the money scale changes to the next value after the rolls are lifted.
 - If the BANK function is activated, the bank charge value stored can be subtracted from the total by pressing the BANK/OK key.
- Options:**

- Place the rolls directly on the support surface of the money scale. No tray is needed for the coin rolls. Wait briefly (approx. 1 - 2 seconds) to read the results.
- Use the arrow keys → to select the desired coin denomination for the rolls.
- The scale will show you the number of rolls weighed and the nominal value.

To count off weight the sorted coin rolls, proceed as follows:

Counting of coin rolls

25

Counting banknotes

- Please note that you do not weigh more than 30 sorted banknotes at a time. Only within this quantity range can an accurate value determination be made.
- If the AUTO function is activated, the stored bank charge value can be subtracted from the total by pressing the BANK/OK key.
- If the ADD function is activated, the counted amount is automatically added to the total value. If the ADD function is not activated, you can add the value to the total manually by pressing the $\downarrow/+$ key.
- If the ADD function is activated, the counted amount is subtracted from the total by pressing the BANK/OK key.

Options:

- The scale shows you the number of banknotes weighed and the value of the stack of notes.
- Keep adding small amounts of banknotes until you want to count a total value of more than 30 banknotes. As long as you do not remove the banknotes from the scale, the scale adds these notes together for a total result.
- Place the banknotes directly on the support of the coin tray. No tray is needed for the banknotes. Wait shortly to count or weigh the sorted banknotes.
- Select the desired banknote using the $\leftarrow \rightarrow$ arrow buttons.
- Place the banknotes directly on the support of the coin tray. No tray is needed for the banknotes. Wait shortly to count or weigh the sorted banknotes.
- The scale shows you the number of banknotes weighed and the value of the stack of notes.

Options:

- The scale shows you the type of coin you weighed in.
- Place the coins in the coin tray or in the coin tray you weighed in.
- Use the $\leftarrow \rightarrow$ arrow buttons to select the type of coin you want to count.
- Place the tray on the support surface of the money scale and wait shortly (approx. 1 - 2 seconds).
- If the ADD function is activated, the value to the total value is added to the total value. If the ADD function is not activated, you can add the value to the total manually by pressing the $\downarrow/+$ key.
- If the AUTO function is activated, the stored bank charge value is subtracted from the total by pressing the BANK/OK key.
- Please note that you do not weigh more than 30 sorted coins at a time. Only within this quantity range can an accurate value determination be made.

Options:

To count or weigh the sorted coins, proceed as follows:

Counting coins

-
- 

CCE - Cash Concepts Europe GmbH & CCE GmbH

www.cce.gmbh | E-mail: info@cce.gmbh | Web: www.cce.gmbh

Von-Behring-Strasse 6a - D-88131 Lindau / Germany
Tel.: +49 (0)8382 - 943 15 - 0 / Fax: +49 (0)8382 - 943 15 - 20
-

- The CCE 8800 offers you the option of calibrating your own coin scale. Please insert instead of the standard coin tray an enclosed coin tray, provided they are the same size for all coin types! To do this the weight calibration process takes place directly in your own coin tray, provided they are proceed as follows:
- Switch on the machine and select the device and selection keys and the arrow keys and confirm your selection by pressing OK.
 - In the next item please select "Calibration" to weight calibration in coin tray and confirm the selection with OK.
 - Please place the empty coin scale on the support surface as shown in the diagram and confirm the new weight by pressing OK.
 - The money scale will now start the calibration process and then ask you to confirm the new weight by pressing OK.
 - By pressing the POWER / BACK button, you return to the operating mode and can now use your own coin trays in the checkout process.



Calibration process when using coin tray

- By pressing the OK key and then the menu, you return to the operating mode and can use the newly calibrated scale.
- After confirming the weight calibration is carried out and, if successful, you will receive the message: "Calibration Successful, Press EXIT".
 - Please place the weight centrally on the support surface: this scale now callibrates itself to 0.00 g and then asks you to place the 500 g weight on it and confirm with OK. To do this, please place the coin tray and all other objects from the support surface and confirm with OK.
 - Remove the coin tray and all other objects from the support surface the help of the weight.
 - Please select "Weight Calibration" in the next item to calibrate the scale with the help of the weight.
 - Select the coin tray the OK key.
 - Switch on the device and select the item "Calibration" using the MENU key and the arrow keys and confirm the selection with OK.

The CCE 8800 generally comes with a 500g calibration weight. Please remove this from the transport packaging before starting the calibration procedure. **The transport packaging of the weight must not be used during calibration!**

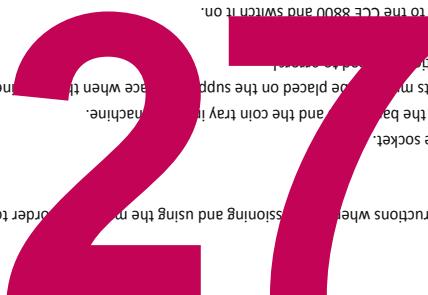
Calibration process



CCE - Cash Concepts Europe GmbH & CCE GmbH
 Von-Behring-Strasse 6a - D-88131 Lindau / Germany
 Tel.: +49 (0)8382 - 943 15 - 0 / Fax: +49 (0)8382 - 943 15 - 20
 Email: info@cce-gmbh / Web: www.cce-gmbh

- Please observe the following instructions whenever you are commissioning a new solution and using the machine for the first time in order to obtain an optimum counting result.
- Connect the mains plug to the socket.
 - Insert the support surface for the base unit and the coin tray into the machine.
 - Prefer the self-calibration mode and place the coin tray into the machine.
 - Place the CCE 8800 money selector switch into the self-calibration mode and then switch to operation mode and is ready for weighing operations.
 - The unit will now automatically start the self-test and then switch to operation mode and is ready for weighing operations.
 - We recommend calibrating the unit with the endoscale calibration weight before using it for the first time. Please keep the weight You will find information about the calibration procedure on the next page.
 - On the following pages you will get all further information about the handling of the money scale CCE 8800.

Commissioning



Please observe the following instructions whenever you are commissioning a new solution and using the machine for the first time in order to obtain an optimum counting result.

No.	Description	Function
21	Time display	Negative weight value
22	Descriptor	Number of banknotes/coins/rolls counted
23	Photo	Display of Add / Auto function
24	ADD	Battery status display
25	0.00	Symbol of the selected value
26	13:30:00	Indicator if the coin box is needed (Scoop) or if this is not needed for the weighing process.
27	0x 0.01	Display of the selected currency
28	0.00	Value of the selected denomination
29	SCOOP	Display of the selected scoop
30	0.00	Value of the counted banknotes/coins/rolls from this weighing process
31	Bank →	Total value of all weighing operations added up
32	32	Display of the activated bank functions

No.	Description	Photo	Beschreibung
1	Support surface for banknotes or coin containers		
2	Coin tray		
3	Display		
4	Display power operation		
5	Display battery operation		
6	Keypad (see below)		
7	Support surface for banknotes or coin containers		
8	USB connection for updates		
9	Power connection for updates		
10	RJ-41 port: the serial number		
11	Type plate with serial number		
12	Battery compartment for optional battery		
13	Press shortly to print report window Add up the quantity manually Navigate upwards in the menu Close the menu Complete Press and hold: send/report window Bank charge that has been saved In operational mode: subtract the option Press short: open/close menu Change the count in operational mode Change the report page Select the option in the menu Delete the selected count result in the mode Switch to the previous value in operational mode Change the report page		
14	1. Opening the menu in operating mode and closing the menu 2. Add up the quantity manually 3. Navigate upwards in the menu		
15	1. Navigate upwards in the menu 2. Add up the quantity manually		
16	1. Confirm the counted quantity manually 2. In operational mode: subtract the option 3. Press short: open/close menu		
17	1. Press short: open/closes report window 2. Press and hold: send/report window 3. Change the report page		
18	1. Navigate down in the menu 2. Delete the selected count result in the mode 3. Change the report page		
19	1. Select the option in the menu 2. Delete the selected count result in the mode 3. Navigate down in the menu		
20	1. Change the report page 2. Select the option in the menu 3. Change the report page		

Maintenance

- Always switch off the appliance before cleaning.
- Clean the unit with a dry cloth. Do not use wet or damp cloths or cleaning agents.
- Do not spill liquid on the unit or spray it with chemicals. If any liquid spills on it, remove the power cable from the socket and contact your dealer.

Power supply

- Only use the unit with the power supply provided.
- Do not use a damaged or wet power supply or power cables.
- Do not connect the power supply with wet hands.

Warnings

- Only use sorted coins and banknotes. Do not mix banknotes or coins.
- Use the machine on a flat surface. Do not use the money hook clean. Do not use the machine near fans or air conditioners.
- Do not disassemble the unit. The internal sensitive electronic components could be damaged.

General

- Do not use the unit with the power supply provided.
- Only use the unit with the power supply provided.
- Do not connect the power supply with wet hands.

Your team from CCE

If you have any questions about the CCE 8800 money scales, please do not hesitate to contact us.

Printings:

Thank you for choosing the CCE 8800. This money scale is a valuable tool for supermarkets, restaurants or retail outlets. It is designed to count both coins and banknotes quickly and accurately. With the CCE 8800 you can count your cash in just a few minutes. Our scales are equipped with Euro as standard. Other currencies can be provided on request. The intuitive user interface can be viewed at any time during a count. The CCE 8800 allows you to transfer the counting results via RJ45 for direct printing.

Both the number and amount for each numerical value and the total amount for all values. The results are stored in memory and automagically guides you through all coin and banknote values, from the smallest coin to the largest banknote. The screen displays both the number and amount for each numerical value and the total amount for all values. The results are stored in memory and can be viewed after a count. The CCE 8800 allows you to transfer the counting results via RJ45 for direct printing.

Introduction

CCE - Cash Concepts Europe GmbH & CCE GmbH
 von-Behring-Strasse 6a - D-88131 Lindau / Germany
 Tel.: +49 (0)8382 - 943 15 - 0 / Fax: +49 (0)8382 - 943 15 - 20
 Email: info@cce-gmbh / Web: www.cce-gmbh

30

U Disk Operate (Exporting the memory to USB stick)	14
U Disk Import	14
U Disk Export	14
Currency (Currency selection).....	14

Content	
4	Warnings.
5	Beschreibung.
6	Commissioning.
7	Calibration process.
8	Counting banknotes.
9	Accounting / Balance / Report.
10	Settings in the menu
10	Mode Setup (selection of optional functions)
10	AUTO SKIP: (indication in the display AUTO)
10	AUTO ADD: (indication in the display ADD)
10	STANDBY MODE: (energy saving mode)
10	COINS CUP: (activating the coin trays)
10	Cup Setting (quick weighing of the coin compartment)
11	Count Other items (Weight other items)
11	Weight Scale (use more scales / set other scales)
11	Setup New item (Setting own items)
11	Clear Record (clear memory)
11	ID Setup (Assigning a unit number)
11	BANK (setting charge option)
12	Calibration process
12	Scoop Calibration (Calibration process when using own coin trays)
13	Denomination Options (Selection of denominations)
13	200 Coin (2 Euro Coins)
13	100 Coin (1 Euro Coins)
13	500 Bill (500 Euro Banknotes)
13	Rolls (Counting coin rolls)
13	Restore Setting (Loading factory settings)
13	Update Firmware (Upgrading the software)
14	Date & Time (Setting Date & Time)
	E ng l i s h

31



CCE 8800



Tel.: +49 (0)8382 - 943 15 - 0 / Fax: +49 (0)8382 - 943 15 - 20
Von-Behring-Strasse 6a - D-88131 Lindau / Germany

Email: info@cce.gmbh / Web: www.cce.gmbh